

Promer Ministro mr. Henny Eman

BETICO CROES TEY TUR DIA AINDA DEN GOBIERNO

ORANJESTAD(AAN) -- Ayera mainta den Fort Zoutman durante e ceremonia di conmemoracion di lidernan Arubano, Promer Ministro mr. Eman a haci e acto di conmemoracion na famia di Franco "Betico" Croes.

E mandatario a expresa cu e momento ey ta algo otro cu e otro Ministranan cu a haci nan acto caba.

Promer Ministro Eman a bisa esaki pasobra e ta considera cu Betico tey ainda, Betico ta di e tempo aki.

El a muestra cu el a lanta den su carera politico banda di Betico. "Nos a traha hunto, nos tabata contringante, pero nos tabatin un meta hunto", asina Eman a expresa.

El a sigui bisa cu ora e pensa bek ariba e temponan ey, ta lanta e emocionnan grandi cu e ta kere cu berdaderamente Aruba tabatin suerte den historia pa na e momentonan di mas clave a produci e lidernan cu a coy e guia den nan man pa pone Aruba bay den e rumbo corecto.

Ora Betico a cuminsa su lucha politico, ta berdad cu tabatin un mocion di 18 di Maart 1948. Pero berdad tambe tabata cu Antiyas Hu-

landes y Hulanda no tabata desea di duna Aruba local Aruba tabata desea.

Mas ainda, internacionalmente no tabata disponibel ni di acuerdo pa sostene un pais chikito manera Aruba pa separa di e grupo di Antiyas cu a bira un pais ariba su mes.

E mandatario a muestra con Betico a uni e pueblo atrobe tras di un meta. Betico a uni e pueblo caminda a duna e pueblo e sentimento cu mester ta uni pa por realisa e lucha.

E pueblo di Aruba tabata dispuesto pa acepta un independencia total, basta e pais sali for e lasonan cu e pueblo no tabata desea di keda mas aden.

Esey ta e logro grandi cu a yega na dje den e conferencia di mesa rondo. Bao presion di

Hulanda a bisa cu lo acepta independencia pero lo sali for e constelacion Antiyano.

Promer Ministro Eman ta kere cu awe Aruba su dirigenenan por ta orguyoso di nan trabao mirando e Aruba di awe. Aruba a progresa pasobra a haya e instrumentonan, e posibilidad pa nos desaroya nos mes.

E mandatario a enfatisa cu Betico ta bibo pa gobierno, no solamente pasobra el a duna e metanan comun, sino cu tur dia Promer Ministro Eman ta traha cu Betico su yiu homber Ministro. Eman tambe ta traha cu e otro yiu homber cu ta un di e coordinadonan y e yiu muher cu ta trahando cu gobierno.

Esaki no solamente ta haci e presencia di Betico y su ideanan den gobierno pero e

ta den e mesun oficinanan cu a traha den pasado, e mesun oficina cu a reuni y discuti con mester hiba nos lucha.

Pa e mandatario, e reconocimiento na Betico ta algo completamente otro cu e reconocimiento di e otro politiconan pasobra Betico tey tur dia ainda.

Promer Ministro Eman ta di opinion, y ta kere cu pa e yiu- nan tambe, cu Betico ta un inspiracion tur dia. Pesey go-

bierno a tuma e responsabilidad pa duna reconocimiento na nos lidernan y percura pa nos yiu- nan sa e historia pa nan siña y mira tur dia cu Aruba ta para caminda e ta, danki na lidernan manera Betico Croes.

Despues di e bunita discurso aki, señora Glenda Croes, e yiu- nan Junior Croes y Guisette Croes a ricibi for di Promer Ministro Eman, e buki di stampa.

ANDINA ICE TA BUSGA

***Driver-*Truck Drive-*Helper**

**Mester ta Arubiano . Mester ta dispuesto
pa traha shift. Pa mas inf. Tel: 35100
of pasa na Italiestr. 20**



SETAR

SERVICIO DE TELECOMUNICACION DI ARUBA
SEROE BLANCO
P.O. BOX 13- ORANJESTAD
ARUBA

RECORDATORIO

Servicio di Telecomunicacion di Aruba, Setar kier recorda tur su abonadonan cu e ultimo dia pa paga cobranza di luna di februari '96 ta:

DIABIERNA 22 DI MAART 1996

Si acaso abonadonan no a ricibi dicho cobranza na tempo, Setar encarecidamente ta pidi pa pasa na nos oficina di administracion na Seroe Blanco pa ricibi un copia. Cobranza di telefoon mester ta encasela na un banco local of tambe por na tur Hulpbestuurskantoor.

Alaves Setar kier recorda su abonadonan cu tur pago haci via banco dia 22 di maart 1996 despues di 12'or di merdia lo recibí un stempel di 25 di maart 1996. Sea asina bon di pasa ariba e mesun dia aki na nos oficina di administracion na Seroe Bk blanco pa verifica e pago haci dia 22 di Maart 1996.

Cobranza cu no a ser cancela na tempo e linea di telefoon lo wordo desconecta. Pa reconecta e linea di telefon mester:

Prome paga tur cuentan atrasa na un banco local, Despues paga un suma di Afl. 10,- pa gastunan administrativo na caha di Setar na e edificio di administracion na Seroe Blanco.

Abonadonan cu ta paga via Automatic Teller Machine mester tene na cuenta cu e fecha cu Setar ta ricibi di banco no ta mes un fecha ariba cual e transaccion a tuma lugar. Fecha ariba menciona tambe ta ultimo dia pa paga cobransanan atrasa di jamada via operator (121) te cu luna di September '95, jamadan collect te cu luna di augustus '95 y cobransanan di telex te cu luna di september '95. pa evita inconveniencia paga bo cobranza na tempo.



CROON
elektrotechniek
ARUBA

Adriaan Lacle Boulevard 9
Telf: 38178/30993

Voor onze nieuwe wikkelaarij te Sabana Blanco zoeken wij een:

MANAGER REWINDING SHOP

Van de kandidaten wordt verwacht dat zij:

- Minimaal in het bezit zijn van een hogere beroepsopleiding in de elektrotechniek. Tevens dienen zij in het bezit te zijn van de volgende certificaten:
Ex en Exd motoren, veiligheid 1 patrochemie, het werken met Hoffman trillingsanalyse apparatuur.
- Meerdere jaren ervaring hebben in een rewinding shop. (AC/DC)
- Leidinggevende kwaliteiten bezitten.
- Minimale leeftijd 35 jaar
- Nederlandse en Engels kunnen spreken.

Schriftelijke sollicitatie te richten aan:
Croon Elektrotechniek Aruba N.V.
c.c Job Center

COPA LIBERTADORES

Aki ta sigui resultadonan di Copa Libertadores de America hunga ayera.

Na Ciudad Guayana Minervin a gana Caracas 4-2. Na Buenos aires, San Lorenzo a empata 1-1 cu River Plate. Na Santiago Universidad di Chile a gana Universidad Catolica 2-0.

Na Guayaquil, Barcelona di Ecuador a gana Espoli 3-2. Na Sao Paulo, Corinthians a gana Botafogo 3-0.

Na Lima, Universitario a gana cristal 2-0.

Na Asuncion, Cerro Portefio a gana Olimpia 2-1.

AXAX LIDER ATROBE

Na Hulanda Ajax a hunga su wega pendiente contra Fortuna y a gana 2-1 y a bira lider atrobe di campeonato cu 62 punto, sigui pa PSV cu 60. Tur dos tin awor 24 wega hunga.

BON PAN
PANADERIA
TIN FRESKO TUR DIA:
PAN, BOLO
PASTRY Y SNACKS
Turibana 1, Noord
5 min for di playa
Tel: 61551

Manchebo Beach
RESORT HOTEL

IS ACCEPTING APPLICATIONS FOR:

- STOREROOM CLERK -

Requirements:

- M.A.V.O. education or equivalent
- English, Dutch, Spanish
- Driver's Licence necessary
- Experience necessary
- Arubans preferred

Benefits:

- Attractive Salary
- Insurance for family
- Bonus/ Savingsplan and more

Apply personally at: MILES ADMINISTRATION N.V.
PERSONNEL DEPARTMENT
L.G. SMITH BLVD # 12
MONDAY - FRIDAY:
8:00 a.m. - 11:30 a.m.